

SZILÁGY SOMLYÓ

POLITIKAI LAP

MEGJELENIK MINDEN CSÜTÖRTÖKÖN

Előfizetési ára:

Egész évre 8 K, fél évre 4 K, negyedévre 2 K.
Egyes szám ára 20 fillér.

Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos:

BÖLÖNI SÁNDOR

Hivatalos hirdetések díja 6 korona.

Nyilttér soronként 60 fillér.

Magánhirdetések megegyezés szerint.

Mert tied a hatalom . . .

Milyen jó volna azt mondani: rossz álom volt. Csak álmodtuk, hogy a főváros utcáin vér folyt, emberek, akik az életbe még bele se kóstoltak, akik minden baj nélkül, életvidáman ébredtek — meghaltak. „Azt a kis patakot, mely a szívet hajtja, ha egyszer elapadt, ki nem pótolhatja oceánja vérnek”. És azt a „patakot” elapasztotta a gazdátlan golyó. Pirostra festette az utcát, sápadtra festette az arcokat. Még a martírság glóriáját sem fonhatjuk homlokuk köré. Nem igaz, ők nem eszméért haltak meg. Őket a hatalmi vágy gyilkolta le. Hatalmi érdekek ütköztek. Ott is hatalmi kérdést kovácsolt a rut, politikai játék, ahol az eszmét lilomtisztán kellett volna őrizni. Tanuljatok itt, tanuljatok ott. Ne lázítások föl a tömegszenvédeyeket és eszmeharcaitokat ne vigyék az utcára.

Semmi haszon abból, ha bűnbakot keresnénk. Hibásak vagyunk mindnyájan, — de legkivált azok, akik hatalmi kérdést csináltak a maguk eszményeiből. Még most elkerültük, hogy e hatalmi kérdés utcai forradalmat idézze elő, nem jött egész erejével az Erő, hogy letiporjon minden eszmei harcot.

A békés polgári munkának rettenetes sebei vannak. Vajon van-e erőnk e sebeket behegeszteni? Rettenetes drágaság terpeszkedik ránk és bizonytalanná vált minden olyan existencia, mely vállalkozáson alapul. A Hatalom Damocles kardja

mindig fölötte. Sorvadunk, összeroppanunk, szegényedünk és politikai sulyunkban veszítünk. Ennek sáncaiba bejutni akarni, ennek csödjé árán, a terror erejével, — kinek tetszenék? Oh adjatok nemzeti jogokat mindenkinek, ki evvel élni tud; de ti, kik a nemzeti jogokért küzdöttök, hiszen még teljes épségben és szabadságban van szellemi fegyveretek, ne emlegessétek, hogy kié a hatalom.

Az emberi hatalom oly brutális és szűk területű; egy valódi hatalom van csak, melyre ráhajlik minden, amelynek végzettszerűen alá van rendelve király, kol-dus egyaránt.

Rossz időket élünk, rossz csillagok járnak. A hatalmi kérdés áldozatainak vére festi az utca porát és az eszmét, melynek zászlója szent és magasztos, a hatalmi vágy fitogtatása festi be vérrel. Nem jól van ez, kürtősei a jogfosztott, az alkotmány sáncaiba bekivánczoló népnek. Az erő itt több tapintatot mutatott, mint a tömegszenvédelet uszító hatalom. A munkások, akiknek helye a munka pörölyénél van és a polgár, aki csak munkából élhet meg, — lehetetlen, hogy meg ne értse egymást. Hisz nincsen semmi érdekellentét közte. Hiszen minden igaz polgár a jogkiterjesztés szószólója és hive.

De ha elfulladunk abban, most „Tied a hatalom”, akkor Máriusnak állhatsz be, te is, én is. És az üszkös Karthágó, ami a földdel lett egyenlő, ez a haza lesz, ahol pedig — „élmed, halnod kell!”

Szomoru pünköszt.

Árvizkatasztrófa.

Szilágysomlyó, 1912. május 28.

Szomoru pünkösztje volt a Kraszna völgyén a lakosságnak. A máskor kékelő májusi eget nehéz fekete felhők, a zöld vetéseket, virágzó réteket a fékevesztett Kraszna folyó piszkos hullámai borították el. Szilágysomlyó város és a Krasznamenti falvak nagy részét is elárasztotta a víz, a rombolás, a pusztulás képét hagyva maga után. S bár — hála és elismerés a krasznai főszolgabírósnak! — nem jött váratlanul a vész: szinte csodának mondható és néhány ember önfeláldozó bátorságának köszönhető, hogy emberélet — legalább az eddigi jelentések szerint — nem esett a pusztító elem áldozatává.

Jön az árviz!

Az utóbbi napok esőzései az egyébként esendes Kraszna folyót, a mely rendes körülmények között alig néhány lépésnyi szélességgel szinte megszégyeníti a fölét épített vashidakat, — erősen felduzzasztották. A kiszélesedett folyó sebes sodrában uszó fadarabokról csak sejteni lehetett, hogy a víz fennebb, a hegyek között már megkezdte romboló munkáját.

Szombaton délelőtt aztán a krasznai főszolgabíróstól, — ahol az elemek elleni küzdelem közben nem feledkeztek meg a mások bajáról sem, — távirat érkezett, mely figyelmeztette a hatóságot a bekövetkezendő veszedelemre. A főkapitány és a polgármester megtették az intézkedéseket. Arról, hogy védgáttal kibébitsék az árterületet, — a Krasznameder rendezetlen volta miatt szó sem lehet s így ezek az intézkedések csupán arra szorítkoztak, hogy az árviz a lakosságot készületlenül ne találja. Néhány régi tutajt kijavítottak. Egész

Élnek-e a csillagokban emberek?

Vannak-e Földünkön kívül más égitesteken is élőlények, vagy alkalmasak-e a csillagok arra, hogy ott élet lehessen? Ezek a kérdések évszázadok óta várnak az igaz válaszra. Eddig az egyszerű, kezdetleges eszközök nem engedték, sőt lehetetlenné tették a nagy titkok fölfedezését, ma azonban a csillagászat tudományának olyan tökéletes messzelátó csövei vannak, amelyek a legszédületesebb távolságokat is áthidalják és az égitesteket az emberi szemhez egészen közel hozzák. Ezért a tudósok már megállapíthatják, melyik égitest lakható. A tudósok szerint a Holdban levegőt, vizet, erdőt, mezőt nem lehet látni. Nem látnak mást, csak vakító fényben szinte égő hegyeket és éjszakai sötéttséggel takart völgyeket. A Holdat kiélt, holt égitestnek mondják, amelyen az élőlények táplálásának és fönntartásának minden föltétele hiányzik.

A Földünkhöz legközelebb eső bolygó a Vénusz, amelyet mi esthajnali csillagnak is nevezünk. 45 millió kilométernyire van tőlünk. A nap háromszor akkorának látszik a Vénusz csillagról, mint a mi Földünkről és kétszer olyan erősen világítanak a sugarai, mint nálunk.

Mig a Vénusz körülbelül akkora, mint a Föld, addig a Merkúr kisebb, körülbelül a huszadrésze. A Merkúr egyik felén az átlagos hőmérséklet annyira túlhaladja még a legizzóbb szaharai forróságot is, hogy a tüzes levegő belélegzése elégetné a tüdönket, a másik féltekén pedig a Vénusz éjszakájának elképzelhetetlen hidege tesz lehetetlenné minden életet. A Merkúr is a naphoz igazodik. A mi időszámításunk szerint 88 nap alatt fordul meg egy saját tengelye, mint a Nap tengelye körül, tehát a mi nálunk 24 óra alatt történik, arra a Merkúron körülbelül három hónap szükséges.

A Vénusz és a Merkúr tehát nem lehet lakható. Mert még gondolni sem lehet olyan élő lényre, növényre, amely állandóan kibírná a Nap valóban elhamvasztó tüztét, de olyanra sem, amely örök éjszakában és fagyban az életnek csupán a csiráját is megnyilváníthatná.

Földünkön minden kihült, megfagyott, —

ez volt a jégkorszak — úgy gondolják, hogy ez újra megtörténik, amikor a Nap éltető melege megbénul, vagy teljesen kialszik.

A Föld mögött kering a legismertebb bolygó: a Mars, amely a Naptól 30 millió mértföldnyire van. A Mars anyaga a Föld anyagához teljesen hasonló. Eppen úgy van jéggel borított északi és déli sarka, mint Földünknek, a két szélsőség között pedig hasonlóképpen váltakozó az éghajlat. Az északi félgömbön több a szárazföld, a délin több a tenger. A szárazföldet néhol hatalmas, egyenes vonalú csatornák szelik át.

A Marson tehát van levegő, víz és rendelkezik mindazokkal a föltételekkel, amik a szerves életet lehetővé teszik. Vannak váltakozó évszakai is, mint a földnek, csak az a különbség, hogy az északi félén a nyári félév 76 nappal hosszabb a téli félesztendőnél, míg nálunk ez a különbség csupán 8 nap. Különbözik a Marson egy esztendő körülbelül két földi évnek felel meg, mert a Mars lassabban járja meg utját a Nap körül: 686 nap és 23 óra kell neki hozzá.

Több csillagász állítja, hogy a Marson élő lények, tőlünk talán nem is különböző

A legújabb férfi kalapok, mellények nyakkendők és mindennemű férfi divatcikk tavaszi vásárja:

Vass Lukácsnál
Krasznamegyei takarékpénztári palota,

délelőtt dobpergés figyelmeztette a lakosságot a közelgő áradatra, a rendőrség emberei pedig a veszélyesebb helyeken épült házak lakóit lakásuk kiürítésére hívták fel. Sajnos azonban, a felhívásnak nem mindenütt volt meg az eredménye. Nagyon sokan nem számítottak arra, hogy az áradás szokatlanul nagymérvű lehet, csak azt vették észre, hogy a víztenger már körülzárta őket.

Terjed az áradat.

Egész nap lassan nőtt a víz. Először csak a mélyebben fekvő területeket borította el. A folyó mellett levő téglatelepek, a Bánffy-rét új házai víz alá kerültek. A Perecsen felé vezető országúton még korán átalapított a víz. Estére elborította az áradat a magasabban fekvő területeket is.

Sorra körülfojták a hullámok a szeszgyár és a vágóhid környékén, a Petőfi-utcában, Viz-utcában, Mikszáth Kálmán-utcában, a Bocsánczy Adolf-téren épült házakat. A vasuti töltés mellett a Bocsánczy-térig épült „ujjor” épületeire és Goldglanc és Brüll fátelére két oldalról szakadt a víz; egyik oldalt a vasuti töltésen át, másik oldalt alólul, az állomáshoz vezető úton épült hid felől.

Behatolt az áradat a villamvilágítási vállalat gépházába is, csak nagy erőfeszítéssel sikerült a vállalat főgépészének a telepet nagyobb veszélytől megmenteni. Víz alá kerültek majdnem az aszfaltjárdáig a Rákóczi-utcai kertek, közöttük a főgimnázium részére vásárolt György-féle telek nagy része is. A tulsó paton Donogány Gergely házához kezdve nyoma se látszott a Perecsen felé vezető állami utnak.

A vágóhid környéke a Pupos hegységtől egészen a Schönstein Imre-féle házig valóságos tengerre változott.

A város másik részén, jobboldalon id. Páskuj István háza, a Nemzeti szálloda, a vasuti fűtőház, még lejjebb dr. Nádudvary lakása és a Vármegyeház-utca sorában épült többi házak voltak az áradásnak határai, — a balparti összes épületek lakóit a Pupos-hegy oldalára üzte ki a víz.

Elragadta a folyó az összes pallókat, alámosta, megrongálta a kisebb vasuti hidakat, annyira, hogy a forgalomnak egy darabig szünetelnie kellett. Vasárnap délelőtt egyáltalában nem indult vonat Sarvaság felé, a Zilah—Nagykároly felől jövő utasokat a hidak megerősítése után egyetlenegy harmadosztályú kocsihozta a mozdony.

Szombat este 11 órakor érte tetőpontját az ár. Mentőeszközök nem voltak elegendő számban. Növelte a veszélyt, hogy a villamtelepről, a hol a gépeket a betóduló víztől teljesen megszabadítani nem tudták, kazánrobbanástól félve, villamos áramot nem tudtak szolgáltatni, — a hold gyenge világát pedig sűrű fekete felhők fogták fel. Teljes sötétség uralkodott a vizek felett, szinte lehetetlenné tette

emberek laknak. Ennek a bizonyítására fölhozzák, hogy míg a mi Földünkön — hasonló távolságról tekintve — nem látszik, hogy műveik volna, sőt olybá tűnhetik, mintha például a víz és a szárazföld határai a korlátlanul uralkodó természeti erők véletlen eredményei volnának, addig a Marson ezek a határok rendkívül szabályosak és olyan benyomást tesznek, mintha öntudatos akarat, gondolkodó, tervszerű erő alakította volna őket.

Emberek művére vallanak azok a csatornák is, amelyek a Marson néha a legegyszerűbb vonalban hasítják át a szárazföldet és technikai tekintetben a távcsővön át is bámulatot keltenek azzal, hogy egy percről a másikra csodálatos módon kiszélesednek, meg összeszűkülnek.

Egyáltalában nem tartják lehetetlennek, hogy egykor — talán már néhány száz év múlva — az ember valamiképpen megtalálja az érintkezést a Mars lakóival, mert ha már van olyan távcső, melyvel odáig ellátni, akkor az sem lehetetlen, hogy idővel olyan jelet adhassunk, amelyet ott észrevesznek, megértenek és visszaadnak nekünk.

az embertársaik életének és vagyonának megmentésére sietők munkáját. Pedig innen is, onnan is rémes kiáltások hallatszottak az éjszakában segítség után.

A Bacsó-hidnál.

A város felső végén levő Bacsó-hid környékét egészen előntötte az ár. Barta Károly kereskedőt feleségével és Ajtay Béla alsócsorai körjegyzőt kis fiával — akik kocsin Szilágyosomlyó felé igyekeztek, — s néhány pásztor-embert, akik szarvasmarhákat hajtottak, körülfogta a víz annyira, hogy a hídról, mely egyedül volt száraz terület a víztenger közepében, sem előre, sem hátra mozdulni nem tudtak. Több órahosszat állottak így ebben a veszélyes helyzetben, míg tizenegy óra felé Donogány János Kovács Béla címzetes csendőrmesterrel és Kakován Adorján csendőrrel tutajon segítségükre sietett. A vízzel már körülvevő Szabó Ferenc-féle tanyáról, ahova két magára hagyott gyermek megmentése végett jöttek át, — ötször kísérelték meg tutajjal a hid közelébe férközni, de mindannyiszor visszavetette őket az ár. Végre a legnagyobb erőfeszítéssel — szakadó záporban, mely kioltotta a tutajon levő fáklya fényét, — nagy kerülőt téve eljuthattak a hidig s az árvíz foglyait elszállították a tutajjal a Szabó Ferenc-féle tanyához, ahol víz közepén bár, — de biztos helyen eltölthették az éjszakát.

A Petőfi-utcában

Laczay Károly két sor háza összeroskadt az árvízben. A házak lakóit, Farkas Pál csizmadiamestert, özv. Laczay Józsefnét, Kun Mihályt és még egy sereg lakót ugyszólván a romok alól kellett kimenteni a segítségül sietőknek, kik közül különösen Róth Bandi mészárossegéd, ifj. Nagy József csizmadiamester és Kiss volt rendőr tüntették ki magukat.

Szellő István és Weisz Elek házai szintén összedültek. A Weisz Elek lakói a magas léckerítésbe kapaszkodva töltötték az éjszakát, a míg reggelre az ár annyira apadt, hogy derékigérő vízben kigázolhattak.

Id. Tóth Károly, Nagy József, Kálmán István és Vitéz Antal házaiból is ki kellett a lakóknak költözködniük, mert a gyorsan rohanó áradat alapos rongálást okozott rajtuk.

A Bánffy-réten.

A Bánffy-réten épült új lakóházakat, melynek lakói közül nagyon sokan ott rekedtek, — félőles, másfélőles mély víz vette körül. Egyik házból is, a másikból is folyton hallatszottak a segélykiáltások, a melyeket közbe-közbe egy-egy gyengébben épített istálló összeroppanásának zaja tett még rémesebbé. A víz szélén, a Mikszáth Kálmán-utca torkolatánál összesereglett néhány ember mentőeszközök hiányában tehetetlen volt az árral szemben. Egyedül dr. Rozsnyó Béla ügyvédjelölt kísérelte meg egy nagy kapuszárnyat tutajként használva, az előntött házak közelébe jutni, — hősiess bátorságának azonban csaknem áldozatul esett: megszire elsodorta a víz, — s csak uszva tudott a hullámok közül kimenekülni. Azután meg egy Almási Illés nevű derék kovácslegény vágott neki a Mikszáth Kálmán-utca felé, a melligérő vízben sikerült neki elérnie a Bánffy-réten a Nagy Mihály házáig, a honnan egy szőke kis gyermekkel a karjai között tért vissza. A helyszínére eközben érkezett Donogány János és a három csendőr: Kovács Béla, Kakován Adorján és Bunya Gedeon, s Donogány János felhívására a jelenlevők közül többen, így dr. Keller Samu, Udvari József Almási Illéssel együtt folytatták a mentési akciót s a Nagy Mihály és szomszédai házában bennszorult gyermekeket és asszonyokat a hátukon hozták át a vizen. Végre Huszár István lakatosmester odaérkezett tutajával s reggelre a mélyebben fekvő házak lakóit is szárazra hozta.

A Bocsánczy-tér

előntött házaiból sorra költöztek ki a lakók, Horváth Zsigmond ig. tanítóknak azonban, ki a Kraszna folyóhoz közelebb levő házak

egyikében lakik, már nem volt ideje a kiköltözködéskor. Feleségével és hat gyermekével a körülzárt épületben maradt. A folytonosan emelkedő áradat elől csakhamar a ház padlására voltak kénytelenek felmenekülni, kitéve annak a veszélynek, hogy a nem valami erős anyagból emelt épület összeomlik s a bentlevőket romjai alá temeti.

Aggódalomban, rettegésben eltöltött hosszú órák után végre megérkezett a segítség. Székér Pál városi rendőr, Kovács Béla, Kakován Adorján, Bunya Gedeon csendőrök, — Tóth József vasuti munkás nekivágtak a mély víznek s egyenkint hozták ki a szárazra a Horváth-család tagjait.

Páskuj Antal házának

falait alámosta a víz. A hálószobában levő két kis gyermeket alig vitte ki kétségbeesett édesanyjuk és id. Páskuj István, a nagyatyjuk: nagy robajjal bedőlt a fal s mázsás törmelékdarabok estek arra az ágyra, melyben alig néhány pillanattal azelőtt a két kicsiny nyugodtan aludt.

Id. Páskuj István hetesét, aki a házban levő holmik összeszedésével foglalatzkodott, maga alá temették az omladékok. Csodálatos módon semmi komolyabb baja nem történt, kimászott a romok alól s épen került aggódó gazdája elé.

Az Ács György malma mellett

vasárnap reggel Krizsán János bérkocsis, aki szekerekkel néhány cigánygyereket akart kihozni a vízből, lovastul-szekerestül egy víz által elborított árokba esett. Az odasiető emberek segítségével azonban nagyobb baj nélkül sikerült kimenekülnie.

Árvíz után.

Hétfő reggelre fél méterrel apadt a víz. A nappali világosságnál szomorú látvány tárult a nézők elé. Egyik-másik veszedelmes épületből sietve költözködtek ki az emberek. Az összeroskadt, vagy megrongált házakból mentették azt, amit menteni lehetett. Ifj. Schönstein János, Siróky József és Kádár József tűzoltók nagy erőfeszítéssel dolgoztak azon, hogy a gyengébben épült házakból, az alantabb fekvő pincékből kiszivattyúzzák az ott maradt víztömeget, mielőtt még nagyobb kárt okozhatna.

A kár.

Még nincsen kellőleg kialakulva a képe annak a pusztulásnak, amelyiket a víz romboló munkája okozott. Hogy a vetések elpusztulásával mekkora csapás sújtotta a krasznamenti falvak és Szilágyosomlyó város népét, — most még hozzávetőlegesen sem lehet megmondani. A város belterületén 39 épületet döntött teljesen rommá az árvíz, 64 házat pedig alaposan megrongált. Az épületekben és az árvíztől elragadott és tönkretett ingóságokban a város lakóinak körülbelül 110—120,000 korona kára van. Nagyobb összegű károsodást szenvedtek az eddigi feljegyzések szerint: Boros Jenő 1500 K, Csupák József 1500 K, Szabó István 4000 K, Bede János 2400 K, Nagy Mihály 1200 K, Kálló Gyula 5000 K, Horváth Zsigmond 1000 K, Csillag Károly 2000 K, Lipseai Jakab 4600 K, Weinberger Kálmán 1500 K, Páskuj Antal 5000 K, Tóth György (Lázár E.) 4000 K, Kiss Pál 1000 K, Keller Mór 1200 K, Laczay Károly 5000 K, Goldglanc és Brüll 5000 K, Girán Gergely 1500 K, ifj. Nagy Sándor 1500 K, id. Tóth Károly 2500 K, özv. Pássy Istvánné 1000 K, Kálmán István, 2000 K, Birtalan Mihály 1200 K, Weisz Arnold 4000 K, Klerman Lajos 8000 K, Berger Adolf 3000 K, Török Dániel 1600 K. stb., stb.

A veszteségük természetesen még nagyobb azoknak a szegény embereknek, akik pár száz korona értékű épületeik, vagy ingóságai elpusztulásával egész vagyonukat veszítették el. Sajnos, nagyon sokan vannak ilyenek, kiket az árvíz hajlékuktól fosztott meg s végső nyomorba döntött. Ezek segítésére meg kellene mozdulnia a társadalomnak.

Epilogus.

A munkából kivették a részüket a hatóság emberei is. Török István alispán, mihelyt a veszedelemről értesült, Sikorsky Zsigmond csendőrszázadossal Szilágysomlyóra jött. Bölöny Bálint rendőrkapitány talpon volt a vész egész ideje alatt s egyes veszedelmesebb pontokon személyesen vezette a mentési akciót. Támogatták őt munkájában Wollner Albert alkapitány, Krecza László járőrmeister s a rendőrgénység.

Tudósításunkat végezzük azzal, amivel tulajdonképpen kezdeni kellett volna: emlékezzünk meg azokról, akik a veszedelem pillanatában hősiességüknek, embertársaik iránt való szeretetüknek különösebb tanujelét adták. Elsősorban Donogány Jánost illeti az elismerés, aki mindenütt ott termett, ahol legnagyobb volt a veszély s cselekedetei, utasításai egyetlenegy esetben sem maradtak eredmény nélkül. Mellette Szabó Béla, Kakován Adorján, Bunya Gedeon csendőrök vették ki legjobban részüket a munkából: este nyolc órától reggeli négy óráig szakadatlanul, szinte emberfölötti képességgel dolgoztak a hideg áradatban. Ugyanezt cselekedte Almási Illés is.

Mind különböző társadalmi állású emberek: bankigazgató, csendőr, kovácslegény, — de mindnyájukat ugyanegy magasztos érzés vezérelte akkor, midőn teljesen önzetlenül — hiszen egyiknek sem volt semmi veszteni valója a hullámok között — kockára tették életüket mások megmentése érdekében.

A SZILÁGY SOMLYÓ

politikai lap

— előfizetési ára: —

Egész évre . . . 8 K Negyedévre . . . 2 K
Fél évre . . . 4 K Egyes szám ára 20 f

Megjelenik minden csütörtökön.

KÜLÖNFÉLÉK.

A városok kongresszusáról.

Megírtuk annak idején, hogy a magyar városok kongresszusán Szilágysomlyó város képviselőtára a városi tanács dr. Barabás Bélát, kerületünk népszerű képviselőjét kérte fel. A kongresszus eredményéről Barabás Béla a városi tanácshoz intézett alábbi levelében adott számot:

Tekintetes városi Tanács!

A magyar városok országos kongresszusán Szilágysomlyó város képviselőtára 2669—1912. számú megkereséssel felkértem, van szerencsém tudatni, hogy ott folyó évi május 17 és 18-án megjelentem s résztvettem. Jól esett tapasztalnom, hogy ezen kongresszus nemcsak alaposan s behatóan foglalkozik a magyar városok összes érdekeivel, de remélhető is, hogy annak jótékonyan kiható eredményei lesznek.

Különösen hangsúlyoznom kell, hogy a kongresszuson hozott határozatok főtörkévése oda is irányul, hogy a városok tisztviselőinek fizetése, a végzett munkakörnek megfelelőleg rendeztessék s erre mint a legsürgősebb teendőre a kormány s a törvényhozás figyelme felhívassék.

Az országos kongresszus komoly törekvését igazolja az, hogy tanácskozásai

nemcsak elméleti körben mozognak, és a hozott határozatok gyakorlati megvalósítására nemcsak állandó figyelem fordítatik, de létesített egy szervezet is „állandó bizottság” elnevezés alatt, amelynek feladatát képezi a további gyakorlati teendők elvégzése s a kongresszus határozatainak végrehajtása.

Ezen állandó bizottság áll az elnökségből és 40 tagból, a kikből 30 tagot az egyetemes ülés, a polgármesterek közül, 10 tagot pedig, a városok országgyűlési képviselői és a városok ügyei iránt érdeklődő szakférfiak közül választott meg a kongresszus. Ezen állandó bizottságba, az országgyűlési képviselők közül én is be lettem választva.

Tudatom még azt is, hogy ugyancsak a 3550—1912. számú megkeresés alapján a város érdemes tisztviselőit készségesen képviseltem azon másik országos kongresszuson is, a mely folyó évi május hó 19-én a magyar mérnök- és építési egyesület helyiségében tartott Holló Lajos országgyűlési képviselő ur elnöklése alatt, a mely kongresszuson, az összes törvényhatósági és rendezett tanácsú városok tisztviselőit, mintegy 50—60 megbízott képviselte.

Ezen a kongresszuson alapos megvitatás tárgyát képezte a tisztviselők fizetésének sürgős rendezése, kapcsolatosan az államsegélyvel s erre nézve igen hatékony határozatok hozattak, a mely határozatok az én felszólalásom és indítványom folytán közölni fognak a városok országos szervezetével is.

Nem tartom azonban szerencsés gondolatnak ezen utóbbi kongresszus azon határozatát, a mely szerint megalakítani szándékozik a „városi tisztviselők országos szövetségét.” Nemcsak azért, mert ez gyakorlatilag keresztül nem vihető s ha keresztülvihető is, csak erőteljes szervezet lesz a részvétlenség miatt s ahhoz a városok többsége csatlakozni nem fog; hanem azért is, mert ezen szövetség szervezetének olyan látzata van, mintha a városok országos kongresszusának határozatai és szervezete iránt nem volna meg a bizalom arra nézve, hogy a városi tisztviselők érdekeinek előmozdítását kellő energiával végrehajtani fogja. Már pedig szerintem, a városok nagy érdekeinek fejlesztése, a legszorosabb kapcsolatban lévén, a tisztviselők jogosult igényeinek kielégítésével, az összes erők és tényezők egyesítésére, nem pedig külön működésére kell a súlyt helyezni.

Ezekben voltam bátor beszámolni a reám bízott teendőkről, a mellyel kapcsolatban megköszönöm a képviseltetésben megnyilatkozott és személyemre nézve meg is tisztelő szíves bizalmat.

Hazafias üdvözléssel mindenkor kész hívuk és barátjuk Budapest, 1912. május 21. Dr. Barabás Béla Szilágysomlyó város országgyűlési képviselője.

— Városi közgyűlés. Szilágysomlyó város képviselőtestülete ma délelőtt 10 órakor kezdődőleg tartja az évi második rendes közgyűlését. A tárgysorozat 50 pontból áll.

— Új tüzoltó alparancsnok. A szilágysomlyói önkéntes tüzoltótestület eddigi alparancsnoka, Szénássy Miklós, aki nagy szakértelemmel és lelkiismeretességgel töltötte be ezt az állást — beteges állapotára való hivatkozással lemondott az alparancsnoki tisztségről. Helyére a vasárnap megtartott gyűlésen a tüzoltótestület

egyhangulag ifj. Faragó Sándor városi aljegyzőt választotta meg.

— Kiténtetés. A földmívelésügyi m. kir. miniszter Suba István, érmdindszenti áll. tanító-nak az erdélyrészi gazdasági akció céljainak megvalósítása körül és a közég gazdasági fejlődése érdekében kifejtett hasznos munkásságáért elismerését fejezte ki s egyidejűleg neki 100 K jutalmat engedélyezett.

— A műkedvelőelőadást, melyet pünköszt másodnapjára hirdettek a polgári műkedvelők, — tekintettel az árvízkatasztrófára, — elhalasztották s június 8-án fogják megtartani. A már megváltott jegyek június 8-ra érvényben maradnak. Az előadás tisztajövedelmét az árvíz-károsultak segítésére fogja fordítani a rendezőség s így már pusztán az előadásnak ez a szomorúan aktuális célja nagy számban kell, hogy összegyűjtse a közönséget. Különben a nagy érdeklődést, mely az előadás iránt már idáig is megnyilvánult, eléggé bizonyítja az, hogy a jegyek nagy részét az elárusítónál, Vass Lukácsnál már el is kapkodták. Jó lesz tehát sietni a jegyvásárlással.

— Jutalmazott tanító. Lázár Jenő benedekfalvi állami tanító, aki ott a református egyház, különösen a templom-építés dolgában önkéntesen igen értékes munkálkodást fejtett ki, erdélyi ref. egyházkerület igazgató tanácsa 300 K jutalmat szavazott meg.

— Eljegyzési hír. Kálló Vilma, Kálló Gyula téglagyáros bájos leányát pünköszt harmadnapján eljegyezte Gergely Ferenc, zsibói ref. segédlelkész.

— Eljegyzések. Burján Ernő szilágysomlyói adótitkár pünköszt másodnapján eljegyezte Topán Irénkét, Topán Albert helybeli polgár kedves leányát. Kovács Nándor Máv. tisztviselő eljegyezte Illés Bellát Szatmáron.

— Alakuló gyűlés. Folyó hó 19-én tartotta meg a „Lajos hengermalom és villamosmű részvénytársaság” alakuló közgyűlését. A „Lajos” hengermalom és villamosmű részvénytársaság 500,000 korona alaptőkével alakult meg, ameyből 400,000 korona alaptőke — lejegyzéssel és annak 30 % befizetésével biztosítottak bizonyult, 100,000 korona értékű részvény alkalmasabb gazdasági és pénzügyi viszonyok idejében való kibocsátását pedig az igazgatóságra bízta.

Az alapszabályok értelmében a részvényesek a további fizetéseket az alábbi határidőkben kell teljesíteniök:

1912. június	10-ig	20 %
„ július	20-ig	30 %
„ augusztus	1-ig	20 %

Igazgatósági tagokká kineveztettek 3 évre: Simay Miklós mint igazgatósági elnök, Czeisler Bernáth, Ernst Gyula, Fischer József, Róthschild Sándor mint villamososztály vezető, dr. Szilágyi Sándor ugy is mint jogtanácsos, Weiss Salamon mint ügyvezető. Felügyelőbizottság: Albach Géza, Binder József, Ehrenfeld Jenő, Révész Arthur.

— Tanulmányi kirándulás. A szilágysomlyói róm. kath. főgimnázium 40 tanulója Gaberdeén Rezső és Wieser István tanárok kíséretében pünköszt első és másodnapján érdekes tanulmányi kirándulást tettek Budapestre. Szombaton a hajnali vonattal indultak el a diákok s este 6 órakor érkeztek meg Budapestre, hol az Erzsébet-hercegné szállodában voltak elszállásolva. Másnap reggel a pazarul berendezett Hungária-gőzfürdőben lemosták magukról az ut szénporát s ujult erővel vágtak neki a főváros látnivalóinak. A Bazilikában meghallgatott egyházi beszéd után a Lánchídon át felmentek a Várba, hol a királyi palota összes termeit (a királyi magánlakosztályait is), az Erzsébet ereklyemúzeumot tekintették meg. 12 órakor

*** Tavaszi és nyári divatujdonságok. ***

Costüm és ruhakelmékben, blous és ruhaselymekben. — Egyes modellek bordűrös Marguirettekben, sima és mintázott mosó grenadinokban

meglepő nagy választék, feltűnő olcsó árak!

Brüder Kálmán divatruházában Szilágysomlyón.
(Plebánia épület.)

a Mátyás-templomban misét hallgattak. Délután a Városligetben résztvettek a Beketow cirkusz előadásán, majd a Városliget szórakoztató helyein szereztek fogalmat a fővárosi nép vasárnapi mulatságairól. Másnap a Ferenc-rendiek templomában hallgatott mise után a központi vásárcsarnokot, a Nemzeti múzeum összes osztályait, a világhírű új állatkertet tekintették meg. Majd a Szépművészeti múzeum s ebben különösen a Munkácsy-terem kötötte le figyelmüket. Ebéd után — Barabás Béla országgyűlési képviselőnk jóvoltából, — aki lehetővé tette, hogy az Országházba diákjaink délután mehessenek be — az Országház fényes termeit járták sorra a teremőrök kalauzolása mellett. Este 6 órakor indultak lelkes hangulatban hazafelé. A kirándulást még kellemesebbé tette az, hogy utjukban mindenütt a legnagyobb előzékenységgel fogadták őket.

— **Házasság.** Szabó István, a Középszolnokmegye-zilahi takarékpénztár szilágyosomlyói fióközletének pénztárnoka, ipartestületi jegyző, — folyó hó 25-én házasságot kötött Kunszt Jolán okl. óvónővel, Kunszt János ig. tanító kedves leányával a nyitrai megyei Felső-Elefánt községben.

— **Kinevezés.** Garaczy Sándor zilahi pénzügyi titkárt a m. kir. pénzügyminiszter jelenlegi állomása helyén pénzügyi tanácsossá kinevezte.

— **Köszönet.** A most reánk zúdult és már szerencsésen elmúlt árvízveszedelem alkalmával a villanytelep és gőzmalom is kénytelen volt üzemelni 3 napon át szüneteltetni és hogy a szünetelés tovább nem tartott, csak Rituper Rezső üzemvezető kitűnő szaktudása, lelkesmeretes helytállása és emberfeletti ön-feláldozásának köszönhető. Ezért bárkitől csak dicséret és hála illeti, amelylyel mi is szívesen adózunk úgy neki, mint a vele együtt működött többi alkalmazottaknak.

— **Árvíz a vidéken.** A Kraszna egész völgye Csizértől lefelé víz alatt állott. Krasznan a br. Györfy-féle házat, Altnóder szolgabíró lakását s más házakat is elborított az áradat. Varsólc, Perecsen, Somlyócehi községekben több ház összedőlt, Kisdérszidánál a vicinális uton épített hidat erősen megrongálta a víz. A Szamos és a Berettyó is elhagyta medrét. A mezőgazdák ez idő szerint meg nem becsülhető óriási károkat szenvedtek.

— **Évzáróvizsgálatok a zilahi Wesselényi-kollégiumban.**

Tornavizsgálat. Junius 9-én kedvesztlen idő esetén 16-án délután 4 órakor.

Magánvizsgálatok.

Junius 7. d. e. III., V., VI. írásbeli,

" 8. d. u. VI. szóbeli,

" 9. d. e. III. V. szóbeli,

" 14. d. e. I., II., IV. írásbeli

" 15. d. u. IV. szóbeli,

" 16. d. e. I., II. szóbeli.

Az írásbeliek reggel 7 órakor, a szóbeliek reggel 8-kor, délután 3-kor kezdődnek.

Osztályvizsgálatok.

Junius 17. d. e. I., III. osztály.

" 17. d. u. II., IV. osztály

" 18. d. e. V., VII. osztály.

" 18. d. u. VI., I. osztály.

" 19. d. u. II., III. osztály.

" 19. d. u. IV., V. osztály.

" 20. d. e. VII. osztály.

" 20. d. u. VI. osztály.

Minden osztály a saját termében.

A délelőtti vizsgálatok 8 órakor, a délutániak 3 órakor kezdődnek.

Junius 22-én délelőtt 9 és 1/2 órakor évzáróünnepély.

Erettségi szóbeli vizsgálatok junius 24., 25., 26., 27. napjain.

— **Hitközségi közgyűlés.** A róm. kath. hitközség ünnep harmadnapján d. e. 10 órakor tartotta évi rendes közgyűlését a gimnázium tornatermében Kőrösy Endre plebános elnöklete alatt. Előterjesztettek a gondnok számadásai, a hitközség és iskolai ügyek felől, melyeket a tagok észrevétel nélkül elfogadtak. Hálás köszönetet fejezett ki a közgyűlés özv. Angyal Jánosné urnőnek azon újabb jótékonyágáért, hogy a temetőőr számára a legmegfelelőbb helyen telket vásárolt és ajándékozott a hitközségnek. Nemkülönbön jegyzőkönyvi köszö-

netet mondott főt. Kőrösy Endre plebánosnak ki az utóbbi három év alatt a róm. kath. iskolát 1103 K hitközséget 600 K-val segélyezte. — Az iskolai vagyoni zseniális kezelése lehetővé tette, mint az a számadásokból kitűnt, hogy a polgári leányiskola és internátus fejlesztésére 13 ezer korona fordított a hívek legcsekélyebb megterhelése nélkül. Szóba került a róm. kath. fiu internátus ügye is, de az iránt, minthogy a telektulajdonosok még mindig hallatlan nagy árakat követelnek telkeikért, megállapodás nem történt s az intézkedés a tanácsra bízott. A hitközség a leányiskola könyvtára javára junius hóban, mint két év előtt, ez évben is mulatságot fog rendezni, valószínűleg a szövetségi mulatóhelyen. A gyűlés befejezte előtt megválasztott az egyháztanács, melynek a régiek közül tagjai lettek: Donogány János, Bardocz Lajos, Simonek Gotthard és Csernecz József. R—s.

— **Hangverseny.** A „Zilahi Dalkör“ Krasznan folyó évi junius hó 2-án (vasárnap) részt a folyó junius hó 27—30-ig Budapesten tartandó országos dalosversenyen való részvétel költségeinek fedezésére, részint a legsebb harmónikus zenének kultiválásával e fontos nemzeti missziót teljesítő község lakosságában a hazaszeretet érzésének, e szent lángnak élesztése céljából táncal egybekötött hangversenyt rendez. A Dalkör énekcsámaján kívül a műsor főbb pontjai: Sarkadi Erzsike komoly szavalata, Kádár Géza zilahi ref. lelkész s egyben dalköri elnök felolvasása, Steiner Margitka vig szavalata, Belle Gyula orvosnővendék tárogatószólója.

— **Óriási jégverés** pusztított folyó hó 17-én este Szilágyosomlyó község határában. A Szilágynádasd felől jövő jégeső mintegy husz percig diónagyságban eső nélkül hullott, majd fellegszakadással mogorónagyságu jég esett, mely teljesen elpusztította a gyümölcsstermet, szőlőket és vetéseket. A jég sok helyen a házfedeleket is betörte. A szomszédos Szilágynádasd, Dészháza és Nyírfalva községekben ugyanakkor hasonló károkat okozott. Kétrendbeli fellegszakadás megárasztotta a Szilágy-patakot és a szépen fejlődő réteket több száz méter szélességben mintegy tíz kilométer hosszúságba eliszapolta, több helyen átvágta a törvényhatósági utvonulat is.

— **Hirdetmény.** Több ízben tapasztaltam, hogy a város lakossága a gyalogjárók tisztántartására, vagy egyáltalán nem, vagy csak csekély mérvben fordít gondot, azonkívül pedig a járda seprését ki-ki a maga tetszése szerinti időben, akkor is locsoltatás nélkül eszközölteti. Hogy ezen a közegészségügy nézve is káros állapot megszüntetessék, másrészt pedig, hogy a járdák tisztasága megóvassék, felhívom a város lakosságát és illetve azokat, kik a járda seprésére kötelesek, hogy jövőben gondoskodjanak arról, hogy a járda minden reggel 7 órára előzetes locsolás után sepréssé és locsolás nélkül seprés történjék. A melegebb időszakban a közegészségügy érdekében cselekszik az, ki a járdát naponként minél többször locsoltatja. Azok ellen, kik járdájukat reggeli 7 óráig le nem takarították, vagy a letakarítást előzetes locsolás nélkül eszközlik, a vonatkozó városi szabályrendelet értelmében a kihágási eljárást folyamatra teszem. Szilágyosomlyó, 1912. május 27. Bölöny Bálint, rendőrkapitány.

— **Uj internátus.** A napokban érkezett lapunk szerkesztőségéhez az „Országos bírói és ügyészi egyesület“ internátusának szervezeti szabályzata, mely olvasóink által szerkesztőségünkben a délelőtti órákban megtekinthető. A szabályzat szerint az internátus Budapest budai oldalán, a város legforgalmasabb részén a déli vasuti indóházzal szemben terül el 43 lakószobával, 86 bennlakó befogadására alkalmas. Különösen főiskolai hallgatók befogadására szolgál, azonban magasabb osztályú középiskolai tanulókat is fölvesz. Évi díj 850 korona. Ezért nemcsak teljes ellátást és lakást adnak, hanem egyúttal német, francia és angol nyelvtanítást is nyújtanak. Felvételnél elsőbbségben részesülnek a kartársak, illetve a szövetség tagjainak gyermekei, azonban az internátus fölvesz valláskülömbőség nélkül minden jelentkezőt.

— **Nemzeti zarándoklat Lourdesba.** A július hó 29-én idülő zarándoklat iránt a magyar kath. világ nagy érdeklődést tanúsított,

melynek egyik jutalma a biztos különvonat. Ez kényelmet, rendet és gyors utazást jelent, vagyis az idő jó kihasználását, ellentétben azokkal a keservekkel, mik a menetrendszerű vonatokkal való utazással (nagyobb társaságnál) — vele járnak. Jelentkezett eddig 150 zarándok az I. és II. osztályra és 280 a III-ikra. Hely van még 24 II. és 46 III. oszt. Ha ez betelik meg, lesz az 500, mely a résztvevők maximuma. Ennél többet a rendezőség nem fogad el. Jelentkezéseket úgy mint eddig Gabl Sándor apátkanonok fogad el Pozsony, Káptalan-utca 3.

— **Villámcsapás.** Almásrákos község fölött hatalmas vihar tombolt e hó 17-én, sűrű egymásutánban csaptak le a cikázó villámok. Egy villám egyenesen Moldován László földmívelő házat sújtotta s azt egy pillanat alatt lángba borította. Moldován a mint az égő házból családja tagjait mentette, olyan súlyos égési sebeket szenvedett, hogy be kellett szállítani a zilahi kórházba.

— **Pünkösdi rózsák.** Az Én Ujságom pünkösdi számában szép, csengő verset írt Pósa Lajos erről a szép magyar virágról. Krudy Gyula történelmi elbeszélése mellett, melynek címe a „Mármárosi gyémántok.“ Iródeák szép, lelkes históriát mond el Mátyás király őrszeméről, Móra Ferenc folytatja vidám regényét, mely az állatvilág furfangos rókakomájának Csalavári Csalavérnek mulatságos kalandjait mondja el. Gracza János a zöld báránnyról mesél kedvesen. Balla Ignác meglehangú verset írt „Altatgatom“ címmel. Szép életképet írt Zöldi Márton a papréti dinnyékről. Nógrádi Pap Gyula a gyémántos aranygyűrűről, Garády Viktor a budapesti új állatkert csodájáról, az akváriumról írt. Gyököcsy Endre regényfolytatása, Feri bácsi tréfás versei, Mühlbeck Károly szép rajzai stb. tarkítják még a lap pünkösdi számát. Az Én Ujságom előfizetési ára félévre 5 korona. Kiadóhivatal VI. Andrassy-ut 10.

— **Magyar Lányok.** Tutsek Anna eleven, okos, kedves szavu leánylapja, a Magyar Lányok, gazdag és változatos tartalommal jelent meg e héten. A lap élén V. Sipos Ida regényét találjuk, melynek címe „Az idegen leány.“ Balla Ignác verset írt „A zenélő óra“ címmel, Huszár Ilona báróné pedig meglehangú szép elbeszélést, melynek címe „Emlékezzünk régiekről“, Zempléni Gyuláné tartalmas cikke a „Titanic“ rettenetes katasztrófájáról szól, Jesszenszky T. Irén pedig a kis sváb leányról ír kedves novellát. A fordított regény, melyet Malot Hektor írt, a francia ifjúsági irodalom gyöngyszeme. Érdekes olvasmány még az a népszerű tudományos cikk, amely a rovatok izomerejét ösmerteti. Magyar Lányok előfizetési díja negyedévre 3 korona. Kiadóhivatal: Budapest, Andrassy-ut 10. szám.

— **A „Vasárnapi Ujság“** május 26-iki, pünkösdi száma a hét aktualitásai közül szépekben közli a Károlyi palotában tartott kerti ünnepélyt, az erdélyi orkán pusztításait, a Wagner-ciklus főbb szereplőit, a brassói tenyészállatkiállítást, a kutyakiállítást, Damjanich szolnoki szobrát, az állatkert megnyitását stb. Szépirodalmi olvasmányok: Szemere György regénye, Szöllősi Zsigmond novellája, Fejér István, Jászay-Horváth Elemér, Lányi Sarolta versei, Claude Farrère regénye stb. egyéb közlemények: az új dán király és neje, Roosevelt és Taft, a két amerikai elnökjelölt együttes képe, Stridberg arcképe, T. Abraham Ernő cikkével, Alszegey Kálmán jubileuma s a rendes heti rovatok: Irodalom és művészet, sakkjáték, stb. A „Vasárnapi Ujság“ előfizetési ára negyedévre öt korona, a „Világkrónika“-val együtt hat korona. Megrendelhető a „Vasárnapi Ujság“ kiadóhivatalában. (Budapest, IV. ker., Egyetem-utca 4. szám.)

— **Az Uj Idők** pünkösdi számában ismét megszólal Horkayné, aki a maga elmés és kedves modorában hozzászól a mai izgalmas napok eseményeihez. Elbeszélést Herczeg Ferenc írt „A Mária-tallér“ címmel, továbbá Pekár Gyula, akinek „Asszony“ című novelláját, amelyet a lap közöl, egyébként a Petőfi Társaság legutóbbi ülésén felolvasták. Bíró Lajos „A szent halál“ és Somlai Károly „A pirosnapernyős leány“ című elbeszélései mellett érdekes cikkeket találunk a trónörökös

feleségéről, Hohenberg Zsófia hercegasszonyról, amely cikket számos, a trónörökös családjáról készült művészi fotográfia díszíti. Farkas Pál folytatja hamar népszerűvé vált humoros új rovatát, „A kéjgazdaság naplóját” és közli még az Új Idők Balzac érdekes és magvas tanulmányának, „Az előkelő élet pszichológiája”-nak folytatását. Cikk a milói Vénuszról és a Vénusz-frizuráról, Szabolcska Mihály és Jakab Ödön verse, Krudy Gyula regényfolytatása, stb. egészíti még ki a lap szövegrészét, míg az illusztrációk közül kiemeljük Komáromi Kaczi Endre művészi rajzait, Mühlbeck Károly ötletes fejleceit, stb. Az Új Idők előfizetési díja negyedévre 5 korona. Kiadóhivatal VI., Andrássy-ut 10. sz.

Nyílttér.)*

HÁRSFALVA gyógyfürdő

klimatikus gyógyhely.

(Vasuti állomás.) Posta és távirda. 230 méter magasságban fekszik a tenger színe felett.

Fürdőidény május 1—szeptember 1.

Gyönyörű fekvés, ózondus hársfa- és fenyőerdők. Kényelmes és olcsó ellátás, modern berendezés, hidegvízgyógyintézet, sós és fenyő belégzőtermek (Inhalatorium), savanyuvizes és ásványvízfürdők, orvosi felügyelet alatt álló kitűnő vendéglők. Gyógyvize kitűnő hatású tüdőbajok, malária (mocsárláz), gégehörg és tüdőhurut, máj- és lépdegánatok, hólyaghurut, specifikus a görvéllyes csontbántalmaknál. Mindenféle idegbántalmak, fejfájás, migraine, histéria, szédülés, nehézlégzés, hypochondria, vérbajok, köszvény, görvélly, bűjakór, delirium trem. potat. Női bajok, sápkór, havi zavaroknál. Részletes felvilágosítással szolgál

2—8

a fürdőigazgatóság.

Hársfalva. Bereg megye.

*) Az e rovatban közöltékért nem vállal felelősséget a szerk.

Ügyvédi vizsgára készülők részére két hónapos rekapituláló kurzus

juliust hó 1-én kezdődik

Dr. Polcz Rezső ügyvéd

kolozsvári intézetében.

Kolozsvári

Jogi vizsgákra

jegyzetek a szünidőre féláron kölcsönöz-
tetnek ki. 15—52

Szilágysármegye alispánjától.

5740—1912. kig. számhoz.

Pályázati hirdetmény.

Szilágysármegye központi közigazgatásánál most rendszeresített **egy új első osztályu aljegyzői** állásra, mely az 1904. évi X. t.-c. értelmében a VIII. fizetési osztály szerinti fizetéssel és lakáspénzzel van javadalmazva — pályázatot hirdetek.

A minősítési kellék az 1883. évi I. t.-c. 3. és 5. §§-ai értelmében ügyvédi oklevél, vagy állam-, vagy jogtudományi tudorság, vagy legalább a jogi tanfolyam elvégzése és államtudományi államvizsga.

Pályázni lehet az ezen állás betöltésével megüresedhet másod- és harmadosztályu aljegyzői (árvaszéki jegyzői) és másodosztályu szolgabírói és közigazgatási gyakornoki állásokra is.

A másodosztályu aljegyzői és első osztályu szolgabírói állások a IX-ik, a harmadik osztályu aljegyzői és másod osztályu szolgabírói állások a X-ik fizetési

osztály szerinti fizetéssel és lakáspénzzel, a közigazgatási gyakornokok évi 1600, illetve 1300 korona segélydíjjal vannak javadalmazva.

Felhívom mindazokat, kik az ujonnan rendszeresített, első osztályu aljegyzői, vagy az ennek betöltésével megüresedhet bármely más állást elnyerni kívánják, hogy pályázati kérvényüket, a minősítési kérvényüket, eddig szolgálataikat és erkölcsi magaviseletüket igazoló okmányaikkal felszerelve **folyó évi június hó 22-ik napjáig** adják be, vagy ugyanazon határidőig okmányaikkal nálam személyesen jelentkezzenek.

Azon pályázók, kik már valamely törvényhatóság szolgálatában állanak, törvényhatóságuk első tisztviselőjénél, más közhivatalokban alkalmazottak hivatal főnöküknél, közszolgálatban nem állók a lakhelyük szerinti törvényhatóság első tisztviselőjénél adhatják be kérvényüket.

Azon pályázók, kik Szilágysármegye szolgálatában állanak, okmányokat beadni nem tartoznak.

Zilah, 1912. évi május hó 22. napján.

Török István,
alispán.

Eladó ház!

P. Szathmáry Károly-utca
2. szám alatt levő lakóházam
örök áron eladó, esetleg bérbe kiadó.

Értekezni lehet

1—3

özv. Lázár Ödönnénél.

Keletindiai örökség!

Egy keletindiai nábob vasgyáros rokonunk, ki ottan elhalálozott és teljes vagyonát, mintegy **6 millió korona értékű vagyont**, illetve készpénzt hagyott hátra egy londoni angol banknál s mint jogos örökösöket, a **Hosszu-családot** és ezek leszármazottjait illeti az örökség.

Ezen család egyik leszármazottja **cégünk belfagya is**. Ennél fogva elhatároztuk, hogy **nem végeladást csinálunk**, hanem tekintetbe véve a mostani kedvezőtlen időjárást és ebből kifolyólag a rémdrága megélhetést. Óriási dusan felszerelt s a legújabb újdonságokkal ellátott áruházunkat folyó hó 15-étől kezdve **eredeti gyári áron**, amely minden versenyt kizár, árusítjuk. — Tekintettel, hogy áruházunk a legegyszerűbbtől a legkényesebb igényekig megfelelően van berendezve úgy **női**, mint **férfi-divattal**, **vászon**, **kézműáru**, **szőnyeg** és **paplanokkal**, **szövetekkel**, **kosztümkelmékkel**, **selymekkel**, **asztalneműekkel**, **női**, **férfi fehérneműekkel**, **harisnyákkal**, **nap- és esőernyőkkel** és még itt fel nem sorolható számtalan cikkel, úgy hogy minden vevőnek könnyű lesz szükségletét nálunk beszerezni.

Hirdetésünk valódiságáról kérjük úgy a helybeli, valamint a vidéki T. vásárlóközönséget, hogy áruházunkat minden vételkötelezettség nélkül keressék fel e kedvező alkalomkor.

Kitűnő tisztelettel:

BARTHA és HOSSZU
Gólya-áruháza Kossuth Lajos-utca 14. szám,
a régi cukrászda mellett.



7—

Keletindiai örökség!

Szalmakalapokat viszontelárusítóknak jutányos áron.

Pénzének ellensége az,

aki kalapot, vagy sapkát vesz addig, míg meg nem nézte

Nagy Mihály, a „Kalap-király”-hoz címzett

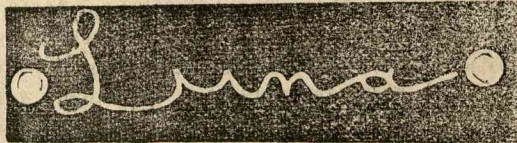
nagy raktárát Szilágysomlyón, a városi szállodával szemben, ahol állandó nagy raktár van Borsalino, Bossi, Hüchel és Pichler-féle kalapok egyedüli raktára, továbbá Halban és Damaszk és mindenféle kalap és sapkákban. — Óriási választék szalmakalapokban, 20 fillértől 30 koronáig, — nagy választék kemény kalap és cilinderekben. Cilindervasalást és mindennemű kalapjavítást elfogadok.

A t. vevőközönség szíves pártfogását kérve, vagyok tisztelettel:

Nagy Mihály,
kalapos mester.

12—12

➔ Nagyválaszték nyakkendőkbén. ➔



Kén és szénsavas gyógyásványviz.
Borral keverve igen kellemes.

„LUNA” kénes forrás főraktára:
Szatmárnémeti, Rákóczi-utca 26.

Kapható: a Közgazdasági bank
druosztályánál Szilágysomlyón.

SESZTINA LAJOS

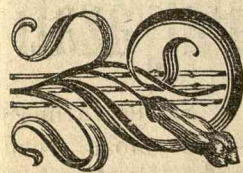
Debrecen, Piac-utca 23.

Ajánl: Kerti padokat, kerti fecskendőket, kénpor-fúvókat, John-gőzmosógépet, „Hungária-mangorlót”, — minden technikai árut. Öntött és huzott kutsővet, stb. — Arjegyzéket kívánatra küldök. 42—52



Hirdetések

A „Szilágysomlyó” részére
jutányos áron vétetnek fel.



Modernül berendezett
étterem és sörcsarnok

a „Debreceni Első Takarékpénztár” palotájában.

„Pilseni Sörház”

DEBRECEN, Piac-utca Kossuth-utca sarkán.

Vidékiek találkozóhelye.

Kitűnő

magyar és francia konyha.

Tisztán kezelt italok.

☉ Valódi pilseni sör! ☉

Előre megrendelt társasbéd, vacsora mérsékelt áron. Telefon : 958.

➔ Figyelmes, pontos és előzékeny kiszolgálás! ➔

➔ Határozott olcsó árak! ➔

A tavaszi évad kezdetén ajánlom a legdusabb választékban berendezett

új divatáru üzletemet.

Hol ugyanis raktáron tartom a legdivatosabb női ruhaszöveteket, selyem és szövet bluzkelméket, a legjobb minőségű mosó kretonokat, zephir és batisztokat. Nagy választék vászon és asztalneműekben.

Menyasszonyi kelengyék

teljes összeállítását szakszerűen, a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelig. Szolid kiszolgálásomról nagybecsű vevőim előre is biztosítva.

Szíves pártfogást kérve,

alázatteljes tisztelettel:

Jó házból való fiu tanulóul felvétetik.

13—

VASS LUKÁCS.

Szilágysomlyón, Krasznamegyei takarékpénztár palota.

➔ Határozott olcsó árak! ➔

Szilágykraszna és vidéke takarékpénztári részvények

bármily elfogadható árban el-
adók. Most 200 drb. eladó.

Cím a kiadóhivatalban.

KLEIN I. D.
szállító Budapest, ajánlja
gyűjtőkocsi forgalmát.

A női szépség elérésére
legtökéletesebb, ártalmatlan arcszépítő szer a
Máramarosi
„LILIOM”-arckenőcs,
mely a szeplőt, májfoltot s az aró kü-
lönöző tisztátalanságait három nap
alatt eltünteti.

Kapható a készítőnél:

Weisz Hugó

„szerecsen” gyógyszeráránban
Máramarossziget, főtér 4/c.

Szilágysomlyón kapható: **Balás Zsigmond**
és **Szaplonczay Sándor** urak gyógy-
4—26 szertárában.

Szilágysomlyói járás szolgabirójától.
2108—1912. kig. szám.

Pályázati hirdetmény.

Kémer, Lecsmér, Somály, Porcz, Kárásztelek, Doh, Somlyógyörtelek, Nagy-
derzsida, Zálnok, Szilágydomoszló és
Krasznahidvég községekből alakított Kémer
község székhelylyel rendszeresített kémeri
körorvosi állásra pályázott hirdetek.

A körorvos javadalmazása az 1908.
évi XXXVIII. t.-c. alapján:

1) 1600 korona kezdőfizetés és 4-szer
ötödéves 200 koronás korpótlék.

2) Az 1908. évi XXXVIII t.-c. 16.
§-a alapján engedélyezett 1000 korona
helyi pótlék

3) Évi 600 korona lakbér.

4) Jelenleg évi 600 korona, a jóvá-
hagyásra felterjesztett szabályrendelet
szerint 900 koronára felemelt fuvarátalány.

5) Szabályrendelettel megállapított
gyógykezelési díjak.

Esetleg kézigyógytár tartás.

Megemlítem e helyen a törvényhatósági
bizottság e körnek újabb beosztását
rendelte el, ami a körorvosra nézve
előnyösebb és célszerűbb is lesz. Ennél-
fogva az megválasztása esetén kötelező is.

Felhívom ennél fogva az ezen állást
elnyerni óhajtokat, hogy az 1908. évi
XXXVIII. t.-c. 7. §-ában előirt képesíté-
söket s eddigi működésüket igazoló ok-

mányaikkal felszerelt pályázati kérelmeket
hozzám 1912. évi június 25-ig adják be.
A később érkezett kérelmeket figyelembe
nem veszem.

A választás napját később fogom
kitűzni.

Szilágysomlyó, 1912. évi május 12-én.

2—3 Nagy Gyula,
főszolgabíró.

Szőlősgazdák figyelmébe!

Értesítjük a gazdaközönséget, hogy
rézműves és fürdőberendezési
műhelyünkben

(Szilágysomlyón, Bem-tér) saját készítésű

permetezőinket

két évi jótállással árusítjuk. Ugy szintén
elfogadunk javításokat is. Bármely rend-
szerű permetezőhöz mindenféle alkatrésze-
ket állandóan raktáron tartunk és jutányos
árban árusítunk. 2—4

Műhelyünkben minden e szakba vágó
munkákat legrövidebb idő alatt készítünk
és azokért jótállást vállalunk.

A n. é. közönség becses pártfogását
mély tisztelettel kérjük.

Kupkay és Kálló.

650—1912. á. szám.

Versenyárgyalási hirdetés.

A VII. közuti kerületi felügyelő ur 1912-ik
évi április 9-én 25—1912. szám alatt kelt
rendelete alapján a csúcsa—nagykárolyi állami
közút 7—70 km. szakaszán levő áteresztőnek
új felszerkezettel ellátását (1.5 m. nyílás,
vasbetonfedlapos), a 7. sz. áteresztő újból-
építését (1.00 m. átm. betonső), a 70. sz.
hidnak új felszerkezettel ellátását (4.13 m.
nyílás, vasbetonlemez), a 85. sz. hidnak új
felszerkezettel ellátását (4 m. nyílás, vasbeton-
lemez), a 99. sz. áteresztőnek új felszerkezet-
tel ellátását (1.00 m. nyílás, vasbetonfedlapok)
a 116. sz. hid újbólépítését (2.5 m. nyílás,
vasbetonlemez) a 117. sz. hidnak új felszer-
kezettel ellátását (4.70 m. nyílás, állandó
jellegű vassfelszerkezet) végül a 122. sz.
áteresztő újbólépítését engedélyezte. Ezen
összes munkák biztosítása céljából 1912. évi
május hó 14-én megtartott versenyárgyalás
eredményhez nem vezetvén, e tárgyban folyó
évi június hó 12-ére d. e. 11 órára a zilahi
m. kir. államépítészeti hivatalban megtartandó
újabb zártárgyalási versenyárgyalást hirdetek.

Ezen munkára vonatkozó műszaki művelet,
általanos és részletes feltételek és az ajánlati
minta az alulírott m. kir. államépítészeti hiva-
tálnál, a hivatalos órákban megtekinthetők. —
Az ajánlatokhoz szabályszerűen kitöltött és
aláírt ajánlati költségvetések csatolandók; az
ajánlati költségvetések nyomtatványa alulírott
hivatalnál, ikenként 2 koronáért megszerezhetők.
a 117. számú hid vassfelszerkezeti munkáira
külön ajánlat teendő. Az ajánlati költségvetés
végösszege számokkal és betűkkel is tisztán
kiírandó.

Azon ajánlattevők, kik a munkálatok
teljesítésére törvényes képesítéssel nem bírnak,
kötelesek már ajánlatukban képesítéssel bíró
megbízottat megnevezni és annak képesítését
igazolni. Olyan pályázók, kik a kereskedelem-
ügyi minisztérium, illetőleg a zilahi m. kir.
államépítészeti hivatal felügyelete alatt még
munkálatot nem teljesítettek, tartoznak megbiz-
hatóságukat az illetékes kereskedelemügyi és
iparkamara bizonyítványával igazolni.

Ajánlatokhoz az ajánlati végösszeg 5%-ának
megfelelő bántpénzben kézpénzben, vagy
óvadékképes értékpapírban történt befizetését
igazoló állampénztári (adóhivatali) nyugta
csatolandó.

Azon bántpénzek, amelyek az építészeti
hivatal utján tétetnek le, ugyanezen hivatal
által vissza is utalványozhatók.

Az ajánlatok és mellékleteik szabály-
szerűen bélyegezendők.

Versenyezni óhajtokat felhívom, hogy
fenebbi munkálatok végrehajtásának elvállalá-
sára vonatkozó zárt ajánlataikat a kitűzött nap
d. e. 11. órájáig nevezett hivatalhoz adják be.

Táviratilag beadott, vagy elkészített aján-
latok figyelembe nem vétetnek.

Az ajánlattevők ajánlataikkal a verseny-
árgyalástól számított 6 (hat) hétig maradnak
kötelezettségben.

Zilah, 1912. évi május hó 15.

M. kir. államépítészeti hivatal Zilah.

Fürdő megnyitás.

Értesitem a nagyérdemű közönséget,
hogy a Weinreb Mártontól megvásárolt

zálnoki

gyógyfürdőt,

melyet egészen újonnan rendeztem be,
folyó évi május hó 19-én megnyitottam.

E fürdő régi hírnevéhez javulva van
vérszegénységnél, idegességnél, fejtájánál
(migraine), különféle női bajoknál és kór-
folyamoknál, görvélykóránál, heveny és
idült csúszos és köszvényes bántalmaknál,
táplálkozási zavaroknál, alhasi pangásnál,
megrögzött székrekedésnél, szédülési és
agyvérterhelési tüneteknél. Előző gyuladá-
soknál, ugymint mellhártya, hashártyalob
után visszamaradt izzadmányok a fürdő
használata után gyorsan és biztosan fel-
száradnak.

Tisztelt vendégeim részére, kik érkeze-
süket előre bejelentik, Kisderzsida állo-
másról olcsó és kényelmes kocsiról gon-
doskodom.

Midőn ezt tudatom, még megjegyzem,
hogy egy több osztályú közös (Bazin) für-
dőt is rendeztem be.

Kitűnő ételekkel és italokkal, magyar
és rituális konyháról Héja és Molnár ven-
dégelők gondoskodnak. A fürdőben dr.
Grósz Miksa hivatalos fürdőorvos rendel.

Bővebb felvilágosítással szolgálók.

A n. é. közönség szíves pártfogását
tisztetélettel kéri

Kovács Péter

fürdőtulajdonos Zálnokon, Szilágy-
vármegye. Posta Nagyderzsida.

ELADÓ BOR.

80 hektoliter 1909. évi
ó bor, — valamint 20 hekto-
liter több évről való aszu
bor eladó

Bölöni Sándornál,
Szilágysomlyón.

Értesítés.

Tisztelettel értesítjük, hogy fogyasztó közönségünk kényelmére úgy rendezkedtünk be, hogy palackozott borainkat előleges megrendelés esetén házhoz szállítjuk. Jó minőségű és aránylag olcsó borainkkal már eddig is megnyertük a tisztelt borfogyasztó közönség nagy részének jóakaratu támogatását s ezt a jó kiszolgálás által igyekezni fogunk a jövőben is megérdemelni.

Hogy borainkhoz olcsó és jó borvizet is szolgáltatunk, felkerestünk egy kitűnő ivóvizet adó, a tenger színe felett 641 m. magasságban levő forrást Hármaspatakon s ezt vegytiszta folyékony szénsavval 4 légköri nyomás mellett telítve hozzuk forgalomba és szintén házhoz szállítjuk.

Árjegyzékünket az alábbiakban adjuk s becses megrendelését kérjük.

22—

Szilágysomlyói Borértékesítő és Pinceszövetkezet.

Megnevezés.	10 7 5 3 ¹ / ₂					Megjegyzés.
	deciliter ára fillérekben					
1906. évi aszu bor	500	—	250	150	—	A borospalackért 30 fillért, a vizespalackért 30 fillért, ládáért 6 koronát számítunk fel és ugyanennyit térítünk meg.
1910. évi vegyes asztali	76	—	38	—	—	
1910. évi muskotály bor	160	112	80	—	—	
1907. évi asztali bor	122	86	62	—	—	
1910. évi rizling bor	80	60	40	—	—	
1908. évi rizling bor	112	80	56	—	—	
1911. évi vegyes asztali	68	—	34	—	—	
Kristályviz	10		6	—	—	

Ha „FORHIN”-nal permetez,



I - SZOR kevesebb a gond,
II - SZOR kevesebb a munka,
III - SZOR kevesebb a munkabér!

mert a „FORHIN” a sokszorta megjavított BORDÓI KEVERÉK kész állapotban.

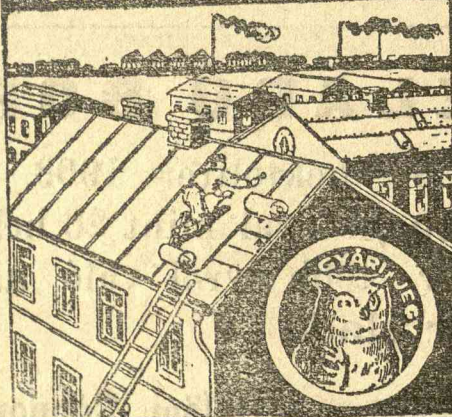
Nagyon erősen tapad a nedves levélre is!
Bármily harmatnál permetezhet vele. Semmi üledéke nincs. — Számtalan elismerő nyilatkozat. Gyártjuk az eddig dr. Aschenbrandt szabadalmát képezett Rézkénport és bordói port is. Kérjen ingyen és bérmentve leírást a

FORHIN gyártól Budapest, V., Váci-ut 93.

19—20

KOLLARIT-

BÖRLEMEZ RUGANYOS, VIHAR-BIZTOS és IDÓTALLO SZAGTALAN FEDÉLLEMEZ



„Kollarit”-börlemez

kaucsuk-kompozícióval bevont fedéllemez.

„Kollarit”-börlemez

mezőgazdasági és gyár épületekre a legalkalmasabb.

„Kollarit”-börlemez

vizhatlan, a legnagyobb viharok ellenát.

„Kollarit”-börlemez

nem kell mázolni és így fentartási költséget nem igényel.

Kapható: Weisz Elek és Fia fakereskedőnél, Szilágysomlyón.

Máthé László

butorasztales, kárpitos üzlete, butoraktára és első temetkezési intézete

Szilágysomlyón.

Ajánlja dusan fölszerelt butoraktárát asztalos műhelyét és kárpitos üzletét, melyet most rendezett be, ellátva szakképzett munkavezetővel, hol mindenféle asztalos és kárpitos munkák készen kaphatók és megrendelésre is a legrövidebb idő alatt a legfinomabb izléses kivitelben, jutányos árban készíttetnek.

Temetkezési intézetemben

minden kellékek nagyválasztékban állanak a közönség rendelkezésére. Temetések önálló elrendezését a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kivitelig, jutányos árban elvállalja.

Temetkezési intézetemhez diszes kiviteli **gyászkozsit** hoztattam, melyet minden általam rendezett temetéseknél ingyen, minden költség felszámítása nélkül adom.

A nagyérdemű közönség pártfogását mély tisztelettel kéri

Máthé László.

Üzlethelyiség és műhely: Báthory István-ut, saját házámban. 49—52

Vegye meg!

Egy példány 2 krajcár

Mindenütt kapható!

A NAP

Főszerk. Braun Sándor.

Fel. szerk. Hacsak Géza.

Egy szám

2

krajcár.

A NAP

a magyar újságírás szenzációja, a magyar közönség legkedvesebb lapja, a 48-as eszmény és a magyar nemzeti törekvések egyetlen hű és kérérlhetetlen szószólója. Kormányüldözés, jogfosztó terrorizmus nem akadályozhatja meg kérérlhetetlen harcában a magyar nemzet szent jogaiért. Minden jó magyar ember olvassa A NAP-ot! Tessék előfizetni!

A
N
A
PA
N
A
P

Hirdessen!

155.000

példány

naponként!

Fizessen elő!

Előfizetési ár:

Egy évre 16 K N-évre 4 K

F.-évre 8 K 1 hóra 1.40 K

Egy szám 2 krajcár.

A NAP

apróhirdetési levelező-

lapja

10 szög 50 f.

20 „ 90 f.

40 „ 1.70 f.



MI A

FIDIBUSZ?

1. A legkitűnőbb } ma-
2. A legvidámabb } gyar
3. A legolcsóbb } élclap

Páratlanul népszerű!

Mesés képek!

Rendkívül olcsó!

Egy szám ára: 6 krajcár!

Előfizetési ára:

Egy évre 6.—

Félévre 3.—

Negyedévre . . . 1.50

Egy hónapra . . . — 50

A NAP újságállalat kiadó-

hivatala Budapest, VIII.,

Rökk Szilárd-u. 12.

Kérjen mutatványszámot

A Fidibusz 1906., 1907.,

1908., 1909., 1910. év-

folyama diszkötésben

kapható. Egy-egy kötet

ára 5 korona. Mind az

öt kötet egyszerre való

megrendelésénél 25

százalék engedményt

adunk.

